



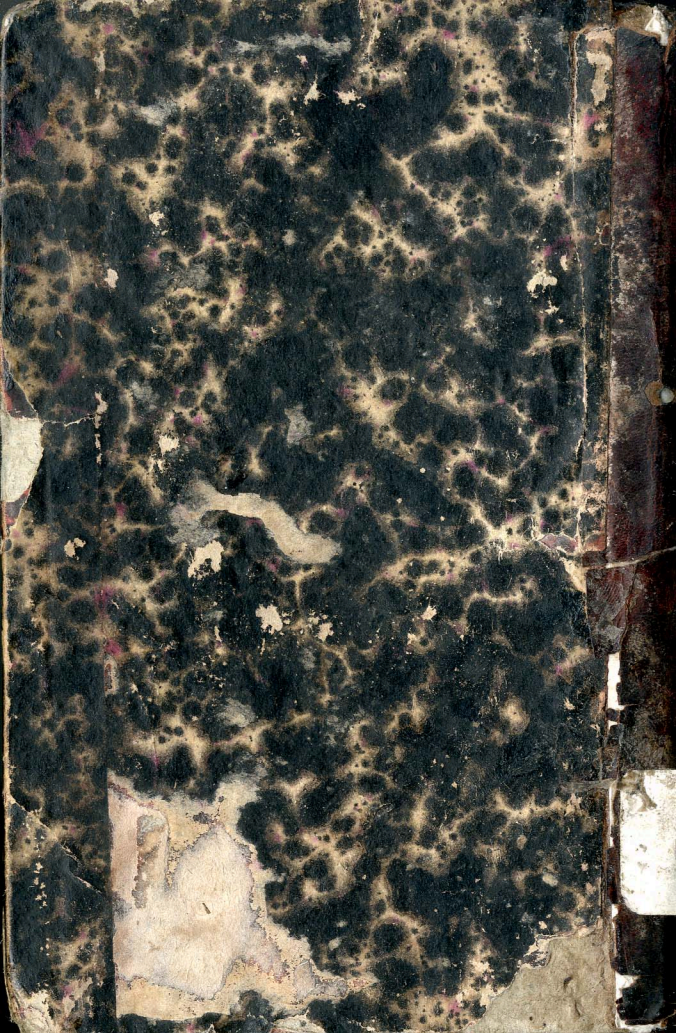


COLECCION  
DE  
CALENDARIOS



1864

5 F 26





BIBLIOTHECA



IN BIBLIOTHECA

UNIVERSITATIS

Handwritten signature or name in blue ink.

ВЪССТАВЛЕНА

НАКАДЪ СЪВЪРШЕНА

ВЪССТАВЛЕНА

НАКАДЪ

ВЪССТАВЛЕНА

НАКАДЪ

# CALENDARIO DE DUENDES Y APARECIDOS

PARA 1864.



LIBRERIA DE BLANQUEL Calle del Teatro

BIBLIOTHECA



INSTITUTIONIS

1774



# CALENDARIO

DE

# CUENTOS DE DUENDES.

PARA EL AÑO BISIESTO

1864.

ARREGLADO

AL MERIDIANO DE MEXICO.

---

Se vende en México en la librería de  
Blanquel, calle del Teatro Princi-  
pal número 13.

---

MEXICO.

Imprenta de A. BOIX á cargo de M. ZORNOZA.  
Calle del Aguila, núm. 13.

B  
RAFAEL  
INVESTIGA

AY434

C3328

1864

FH 56570

S. 1245635

**Advertencia relativa á la indul-  
gencia circular de 40 horas.**

---

La destruccion de varias iglesias, la suspen-  
cion de los divinos oficios en otras, y la pobreza  
que están reducidas las demás, imposibilita  
jar el órden que podrá darse á la indulgencia  
ircular de 40 horas en esta capital, para el año  
e 1864.

## Notas Cronológicas.

	años
Se numeran desde la creacion del mundo segun el	7063
Martirologio romano , , , , ,	6577
Del período Juliano , , , , ,	4821
Del diluvio Universal . , , , ,	2639
De la primera olimpiada [hasta Julio] , , , , ,	2611
De la fundacion de Roma, segun Varron [hta. Abril],	2610
De la era de Nabonasar en años Julianos hta. Feb.	1902
De la ordinacion Juliana, , , , ,	186-
De la Encarnacion y Nacimiento de Nuestro Señor Jesucristo , , , , ,	53
De la fundacion de México , , , , ,	42
De la invencion de la imprenta , , , , ,	37
Del descubrimiento de la América por Cristóbal Colon, , , , ,	34
De la conquista de México por los españoles , , , , ,	33
De la Maravillosa Aparicion de Ntra. Sra. de Gua- dalupe , , , , ,	28
De la correccion Gregoriana , , , , ,	16
De la invencion de las máquinas de vapor , , , , ,	7
Del descubrimiento de la vacuna , , , , ,	6
De la invencion de la litografia , , , , ,	5
Del glorioso grito de libertad pronunciado en el pueblo de Dolores [hoy ciudad Dolores Hidalgo] por su benemérito cura D. Miguel Hidalgo y Cos- tilla , , , , ,	4
De la proclamacion de independendia por el gene- ral Iturbide, en Iguala , , , , ,	4
De la entrada del ejército Trigarante en México , , , , ,	4
De la decapitacion del general Iturbide en Padilla,	4
De la entrega del castillo de San Juan de Ulúa por capitulacion á los mexicanos , , , , ,	4
De la rendicion de los españoles en Tampico, al mando del general Barradas, , , , ,	3
Del pontificado de Ntro. Sino. P. el Sr. Pío IX , , , , ,	19
Del gobierno de la mitra metropolitana de México por su Exmo. é Illmo. Preiado ei Sr. Dr. D. Pela- gio Antonio Labastida. , , , , ,	

FH 56570

## ADVERTENCIA.

Los Domingos y dias señalados con †† obligan á todos á oír misa y no trabajar: los que tienen \* demotan lo mismo [y ademas, en cada lugar el dia de su santo patrono titular] para todos los que no son indios, pues á éstos no les obliga el oír misa ni el abstenerse de trabajar en sus propias labores, aunque sí en las agenas. Los dias exceptuados de la dispensa de comer carne, llevan un †; siendo de ayuno los viérnes y sábados de adviento, las témporas y la cuaresma, menos los Domingos. Los indios solo están obligados á ayunar los viérnes de cuaresma, el sábado santo y la víspera de la Pascua de la Natividad de Nuestro Señor Jesucristo. Los dias de reliquia en la Catedral de México se señalan con una R, y los de fiesta nacional con N.

## Ferias anuales.

- Chilapa*, por ocho dias; de 1 á 8 de Enero.  
*Tenancingo*, por diez dias; de 6 á 15 de Febrero.  
*Otatitlán*, Estado de Veracruz, por tres dias; de 1 á 3 de Mayo.  
*Monterey*, por ocho dias; de 8 á 15 de Setiembre.  
*Chilcuauilla*, por diez dias; comienza en 15 de Agosto.  
*Saltillo*, por ocho dias; de 29 de Setiembre á 6 de Octubre.  
*San Miguel de Allende*, Departamento de Guanajuato por ocho dias; de 4 á 11 de Octubre.  
*Aguascalientes*, por diez dias; de 10 á 19 de Noviembre.  
*San Juan de los Lagos*, [la mas grandiosa] por ocho dias; de 4 á 11 de Diciembre.  
*Ciudad de Guerrero*, por 6 dias; de 12 á 17 de Diciembre.  
*Huejutla*, por cuatro dias; de 24 á 27 de Diciembre.  
*Celaya*, por ocho dias; de 24 á 31 de Diciembre.  
*Chilpancingo*, por ocho dias; de 27 de Diciembre á 3 de

## Fiestas movibles.

### ENERO.

El Dulce Nombre de Jesus , , ,	17
Nuestra Señora de Belen, , ,	24
Septuagésima, , , ,	24
La Oracion del Huerto, , , ,	26
Sexagésima, , , ,	31

### FEBRERO.

La Pasion del Señor, , , ,	2
Quincuagésima ó Carnestolendas, , ,	7
Festividad del Divino Rostro de Ntro. Señor Jesucristo, , , ,	9
Ceniza, , , ,	10
Las Espinas del Divino Salvador, , ,	12
La Lanza y C avos del Divino Señor , ,	19
La Sábana Santa, , , ,	26

### MARZO.

Fiesta del Señor del Rebozo, , ,	4
Las Llagas del Divino Redentor , ,	4
La Preciosa Sangre de Cristo, , ,	11
Domingo de Pasion , , ,	13
Viérnes de Dolores , , ,	18
Nuestra Señora de la Piedad, , ,	19
Domingo de Ramos , , ,	20
Pascua de Resurreccion, , ,	27

### ABRIL.

El Divino Pastor, , , ,	10
Los Gozos de la Santísima Virgen, , ,	16
El Patrocinio de Sr. San José , ,	17

### MAYO.

Letanías , , , 2, y

## MAYO.

La Ascension	1 Señor	,	,	,	5
El Sagrado Corazon de María	Santísima,	,	,	,	8
Nuestra Señer	de los Desamparados,	,	,	,	8
Nuestra Señora de la Luz,	,	,	,	,	11
Pascua de Espíritu Santo,	,	,	,	,	15
La Santísima Trinidad,	,	,	,	,	22
Corpus Christi,	,	,	,	,	26

## JUNIO.

El Sagrado Corazon de Jesus,	,	,	,	,	3
------------------------------	---	---	---	---	---

## JULIO.

La Preciosa Sangre de Cristo,	,	,	,	,	3
El Divino Redentor	,	,	,	,	17
Corpus de San Joaquin y de San Angel,	,	,	,	,	17

## AGOSTO.

Fiesta del Señor de Contreras en San Angel,	,	,	,	,	7
Festividad de Señor San Joaquin,	,	,	,	,	21
Fiesta de los naturales en los Remedios,	,	,	,	,	28

## SETIEMBRE.

El Dulce Nombre de María,	,	,	,	,	11
Festividad de sus Dolores,	,	,	,	,	18

## OCTURRE.

Nuestra Señora del Rosario,	,	,	,	,	2
-----------------------------	---	---	---	---	---

## NOVIEMBRE.

El Patrocinio de Nuestra Señora,	,	,	,	,	13
Fiesta de los naturales en Guadalupe,	,	,	,	,	20
Domingo primero de Adviento,	,	,	,	,	27

## DICIEMBRE

Fiesta de los Desagravios,	,	,	,	,	18
----------------------------	---	---	---	---	----

## Cómputo Eclesiástico.

Aureo número	3		Indiccion romana	7
Epacta	XXII		Letra dominical	C B
Cielo solar	25		La del Martirologio	C

## TEMPORAS.

Primavera, 17, 19 y 20 de Febrero.		Otoño, 21, 23 y 24 <sup>de</sup> Setiembre.
Estío, 18, 20 y 21 de Mayo.		Invierno 14, 16 <sup>y</sup> 17 de Diciembre.

## ECLIPSES.

De los que se verificarán en este año, solo se observará en México el anular de sol que tendrá lugar el 30 de Octubre, y comenzará antes de presentarse el sol en nuestro horizonte, mediará á las 7 h. 2 m. de la mañana y finalizará á las 7 y 55; siendo la parte eclipsada 4 dígitos 3 minutos hácia el Sur

## NOTA.

Todos los cálculos astronómicos están arreglados al tiempo medio civil.

## ENERO tiene 31 dias.

*Fuerte frio habrá este mes y algunas nevadas.*

**Dia 20 sol en Acuario.**

- Viern. 1** †† LA CIRCUNCISION DEL SEÑOR. San Odilon abad y santa Eufrosina virg. Jubileo de 40 horas en Catedral y el santuario de Guadalupe. Los dias primeros de cada mes se espone á su Divina Magestad por todo el dia en la Profesa y parroquias de Señora Santa Anna, Santa Maria y Santa Catarina mártir. Todos los viérnes se espone á su Divina Magestad en Santa Clara, de ocho á diez de la mañana, y hay indulgencia plenaria. El viérnes primero de cada mes está espuesto el Divinísimo todo el dia en San Lorenzo y Santa Teresa la Nueva, en honor del Sagrado Corazon de Jesus.
- Sáb. 2** San Martiniano mr. y san Macario Alejandrino abad.
- ☾ CUARTO MENG. á la 1 h. 4 m. de la mañana.  
 Heudar.
- Dom. 3** San Antero papa y santa Genoveva virg. Todos los domingos se practica el ejercicio de la Pia Union en Santo Domingo, con su Magestad manifiesta y sermon.
- Lun. 4** San Tito obispo y san Prisciliano mr. Todos los lúnes es el ejercicio de la Santa Escuela en la Santa Veracruz.
- Mart. 5** San Telésforo papa y san Simeon Stilita.
- Miérc. 6** †† LA EPIFANIA O MANIFESTACION DEL SEÑOR. La Adoracion de los santos reyes Gaspar, Baltasar y Melchor.
- Vuev. 7** San Luciano mr. *Se abren las velaciones.*
- Siern. 8** San Teófilo diácono mr. y san Apolinar eb.
- áb. 9** San Julian y san Lucundo mrs.
- ☉ CONJUNCION á las 1 h. 12 m. de la mañana.  
 Nebuloso y frio.
- Dom. 10** San Genzalo de Amarante y san Nicaner diá-



como mártir. Funcion del Santo Niño Cantivo en Catedral. Indulgencia plenaria y funciones solemnes por tres dias en Santa Clara y Jesus Maria.

- Lun. 11 San Higinio papa mr. y san Palemon ermitaño.
- Mart. 12 San Arcadio mr. y san Trigio presb. El dia doce de cada mes está espuesto el Divinísimo todo el dia en el santuario de Guadalupe.
- Miérc. 13 San Gumesindo presb. y santa Glarifa virg.
- Juev. 14 San Hilario ob. y santa Macrina viuda. Funcion del Santo Niño en San Juan de la Penitencia, con esposicion del Divinísimo todo el dia.
- Viern. 15 San Pablo primer ermitaño, y san Mauro ab.
- ☾ CUARTO CREC. á las 4 h. 26 m. de la tarde.  
Aire helado.
- Sab. 16 San Marcelo papa mr. y san Honorato b. Todos los meses el dia 16 se canta una misa solemne á san Juan Nepomuceno en la antigua Enseñanza.
- DOM. 17 (*Minerva*.) EL DULCE NOMBRE DE JESUS, San Antonio abad y santa Leonila mr. Indulgencia plenaria en la parroquia de San Pablo por cuatro dias. Bendiciones del primer santo en Santa Cruz Acatlán desde hoy hasta el dia de Febrero. Absolucion en el Sagrario.
- Lun. 18 Santa Prisca virg. y mr. *La Cátedra de San Pedro en Roma*
- Mart. 19 San Canuto rey y san Wistano ob. El dia 19 de cada mes, por devocion á Señor San José está manifiesto el Divinísimo todo el dia en la Profesa y ambas Teresas.
- Miérc. 20 San Sebastian y san Fabian papa mrs. Indulgencia plenaria en la parroquia de San Sebastian.
- Juev. 21 Santa Inés virgen y mr. y san Fructuoso ob. y mr.
- Viern. 22 San Anastasio y san Vicente mrs. Los dias 22 de cada mes está espuesto su Magestad todo el dia en Santa Teresa la Nueva.

- Sáb. 23 San Ildefonso arzobispo, san Raimundo de Pe-  
nafort y santa Emerenciana vírg. y mr.
- ☀ LI EN á las 3 h. 29 m. de la tarde.  
Helada.
- Dom. [24 [Septuagésima] NUESTRA SEÑORA DE BELEN,  
NUE-TRA SEÑORA DE LA PAZ y san Timoteo  
ob. mr.
- Lun. 25 San Juvencio y san Máximo mártires. *La  
Conversion de San Pablo.*
- Mart. 26 *Festividad de la Oracion del Huerto.* San Po-  
licarpo ob. mr. y santa Paula viuda.
- Miérc. 27 San Juan Crisóstomo doctor y san Julian mr.
- Juev. 28 San Tirso mr. y san Valerio ob. A este jue-  
ves se le llama de Compadres.
- Vier. 29 San Francisco de Sales y san Constancio ob.
- Sáb. 30 Santa Martina vírg. y mr., santa Aldegunda  
vírg. y el beato Sebastian Valfré.
- Dom. 31 [Sexagésima.] San Pedro Nolasco confesor y  
san Ciro médico mr. Indulgencia plenaria por  
cuatro dias en la Concepcion. Absolucion en  
el Sagrario.
- ☾ CUARTO MENG. á las 5 h. 44 m de la tarde.  
Fuerte frio.

## FEBRERO tiene 29 dias.

*Heladas, nebulosidades y vientos frios habrá este mes*

**Dia 19 sol en Piscis.**

- Lun 1 San Severo obispo, san Igancio y san Cecilio  
ob. mrs
- Mart. 2 †† LA PASION DEL SEOR, LA PURIFICACION  
DE NUESTRA SE ÑORA y san Cándido mr. Ben-  
dicion de las velas llamadas de la Candelaria  
que sirven para la hora dela muerte.
- Miérc. 3 San Blas ob. mr. y san Celerino diác. conf.
- Juev. † 4 San Andrés Corsino y san Gilberto confesor.
- Viern. EL BEATO FELIPE DE JESUS, *proto-mártir me-*

FEBRERO.

xicano, patron de esta capital. Bendicion papal en Catedral.

Sáb. 6 Santa Dorotea vírg. y mártir, y san Teófilo y santa Revocata mrs.

Dom. 7 [Quincuagesima ó Carnestolendas.] San Romualdo abad y san Reginaldo conf. Estos tres dias está manifiesto el Divinísimo en casi todas las iglesias por la indulgencia llamada del Carnaval.

● CONJUNCION á las 11 h. 30 m. de la mañana.

Nebuloso.

Lun. 8 San Amando ob., san Juan de Mata y santa Cointa mr.

Mart. 9 FESTIVIDAD DEL DIVINO ROSTRO Santa Petronita y santa Apolonia virgs y mrs. y san Nicéforo mr. *Se cierran las velaciones.*

Miérc. 10 § [Ceniza.] San Guillermo ermitaño, y santa Escolástica y santa Austreberta vírg\*.

Juev. 11 San Severino abad y san Desiderio ob. mr.

Viern. 12 § LA CORONA DE ESPINAS DEL DIVINO SALVADOR, santa Eulalia vírg. y mr., san Melesio ob. y san Gaudencio conf. Los viernes de Cuaresma se espone al Divinísimo por la mañana en Jesus María y en Sta. Teresa la Antigua.

Sáb. 13 San Benigno mr. y santa Catarina de Ricci vírg. Los sábados de Cuaresma está manifiesto su Magestad todo el dia en el santuario de la Piedad.

D . 14 (Primero de Cuaresma.) San Valentin presb. mr., san Eleucatio ob. y san Pedro Tomás ob. y mr. Este domingo es llamado de la Tentacion y la semana del Paralitico de la Piscina.

☾ CUARTO CREC. á las 6 h. 45 m. de la mañana.

He adas.

Lun. 15 San Faustino y san Jovita mrs\*.

Mart. 16 Santa Juliana vírg. y mr. y san Onésimo ob.

Miérc. 17 [Temporas.] San Teódulo anciano y san Rómulo ob mrs.

Juev. 18 San Simeon ob. y santa Constancia vírg

Viern. 19 § (Temporas.) FESTIVIDAD DE LA LAN

- CLAVOS DEL SEÑOR, san Gabino presb. y mr. y san Alvaro de Córdoba.
- Sáb 20 [Témporas.] San Eleuterio ob. y mr. y san Leon ob.
- Dom. 21 [Segundo de Cuaresma. *Minerva.*] San Severiano ob. y mr. y san Félix ob. Este domingo es llamado de la Transfiguracion y la semana del Hijo Pródigo.
- Lun. 22 Santa Margarita de Cortona y san Pascasio ob. *La Cátedra de S. Pedro en Antioquia.*
- ☀ LLENA á las 10 h. 22m. de la mañana.  
Nebuloso y frio.
- Mart. 23 San Florencio conf., san Pedro Damiano ob. y santa Milburga vírg.
- Miérc 24 San Modesto ob.
- Juev. 25 San Matias apóstol, san Cesareo conf. y el beato Sebastian de Aparicio.
- Viern. 26 § FESTIVIDAD DE LA SABANA SANTA, san Néstor ob. y mr. y san Porfirio ob.
- Sáb. 27 San Leandro arzobispo y san Baldomero diác.
- Dom. 28 [Tercero de Cuaresma] San Roman abad y san Rufino mr. Este domingo es llamado del Seco-mundo, y la semana de la Samaritana.
- Lun. 29 La Traslacion del Cuerpo de san Agustin.

---

## MARZO tiene 31 dias.

*Frios, calor, viento y alguna lluvia se notará este mes.*

**Dia 20 sol en Aries.—PRIMAVERA.**

---

- Mart. 1 San Albino y san Rosendo obs. y santa Eudoxia mr.
- ☾ CUARTO MENG. á las 6 h 34 m. de la mañana.  
Aire frio.
- Miérc. 2 San Pablo mr. y san Federico abad, especial protector contra los malos partos y para que los niños no mueran sin bautismo.
- Juev. 3 San Emeterio y san Celedonio mrs.
- Viera. 4 § [De Samaritana.] LAS LLAGAS DEL DIVINO

REDENTOR, san Casimiro conf. y San Elpidio ob. mr. Funcion del Señor del Rebozo en Santa Catalina de Sena.

Sáb. 5 San Eusebio presb. mr.

Dom. 6 [Cuarto de Cuaresma.] San Víctor mr., san Marciano ob. y santa Coleta vírg. Indulgencia plenaria en los conventos de Capuchinas. Este domingo es llamado de los Cinco Panes, y la semana de Lázaro. Esta semana son las pláticas doctrinales en casi todas las iglesias, y los que asistan á tres de ellas y comulguen el siguiente domingo, que es el de Pasion, ganan indulgencia plenaria. Fiesta en la villa de Coyoacan, en el barrio de los Reyes, al Señor de las Misericordias.

Lun. 7 Santo Tomás de Aquino doctor.

● CONJUNCIÓN á las 9 h. 26 m. de la noche.  
Aire frío.

Mart. 8 San Juan de Dios, fundador de los religiosos hospitalarios, san Filemon y san Quintín mrs.

Miérc. 9 Santa Francisca viuda y san Paciano mrs.

Juev. 10 San Macario obispo y san Atalo abad.

Viern. 11 † [De Lázaro] LA PRECIOSA SANGRE DE CRISTO, y san Eulogio presb. mr.

Sáb. 12 San Gregorio Magno papa y san Teófanos confesor. Señal por la mañana en Catedral y en el santuario de Guadalupe.

Dom. 13 (De Pasion.) San Rodrigo presbít. mr. y santa Eufrasia vírg. Señal por la tarde en Catedral y en el santuario de Guadalupe.

Lun. 14 Santa Matilde reina y santa Florentina vírg.  
☾ CUARTO CREC. á las 11 h 34 m. de la noche.  
Frio y ventoso.

Mart. 15 San Longinos y san Nicandro mrs.

Miérc. 16 San Abraham ermitaño y san Eriberto ob.

Juev. 17 San Patricio y san Agrícola obs.

Viern. 18 † [De Dolores.] San Gabriel Arcángel y san Narciso ob. Indulgencia plenaria en el Campo Florido, en la Colegiata, en Santa Cruz, Soledad y otras muchas iglesias.



- ib. 19 †\* NUESTRA SRA. DE LA PIEDAD Y EL CASTISIMO PATRIARCA SE OR SAN JOSE, patron principal de la República. Indulgencia plenaria en San José de Gracia, el Campo Florido y santuario de la Piedad, y ejercicio de las Tres Horas en esta última iglesia. La Señal por la mañana en Catedral y Nuestra Señora de Guadalupe.
- DM. 20 [De Ramos. Minerva] Santa Eufrosina mr. y san Cuberto y san Vulfrano obispos. Por la tarde ejercicio de las Tres Horas en la Profesa y Nuestra Señora de los Angeles, y la Señal en Catedral y santuario de Guadalupe.
- in. 21 [Santo.] San Benito abad y san Filemon mrs. Indulgencia plenaria en el Campo Florido, y ejercicio de las Tres Horas por la tarde.
- art. 22 [Santo.] Santa Catalina de Suecia y san Octaviano mr.
- érc. 23 † (Santo.) San Victoriano mr., y santa Herlinda y santa Reinalda vírgenes. La Señal en Catedral y santuario de Guadalupe por la mañana, y tinieblas por la tarde.
- LLENA á las 3 h. 45 m. de la mañana.  
Calor
- ev. 24 † N. [Santo.] San Epigenio presbit. y san Simeon niño mártires.
- rn. 25 † N. [Santo.] San Dimas. Agonías en santa Teresa, San Juan de la Penitencia, la Profesa y otras iglesias.
- . 26 † [De Gloria.] San Cástulo mr. y san Braulio obispo
- i. 27 [Pascua de Resurreccion.] San Ruperto ob. Bendicion papal en Catedral.
- . 28 [Pascua] San Sixto papa.
- t. 29 [Pascua.] S. Austasio abad y S. Segundo mr.
- rc. 30 San Juan Climaco abad y san Régulo obispo.
- CUARTO MENG. á las 3 h. 47 m. de la tarde.  
Calor.
- a. 31 San Félix mr., san Benjamin diác., y santa Biblana vírg. y mr. Funcion de las Amigas

## ABRIL tiene 30 días.

*Algun calor se sentirá en este mes, y á su fin habrá tempestades.*

**Día 19 sol en Tauro.**

- Viern. 1 San Meliton obispo y santa Teodora virgen  
nr.
- Sáb. 2 San Francisco de Paula.
- DOM. 3 [In Albis.] San Ricardo obispo y san Beni  
de Palermo.
- Lun. 4 †† LA ENCARNACION DEL VERBO DIVINO  
san Isidoro arzobispo. *Se abren las relaciones*
- Mart. 5 San Vicente Ferrer y santa Irene virg. y m.
- Miérc. 6 San Celso obispo y san Celestino papa.
- CONJUNCION á las 7 h. 15 m. de la mañana.  
Fresco.
- Juev. 7 San Epifanio obispo doctor y san Alber  
confesor.
- Viern. 8 San Dionisio y san Amancio obs.
- Sáb. 9 Santa María Cleofas, san Prócoro diácono  
santa Casilda virg.
- DOM. 10 EL DIVINO PASTOR, san Apolonio diác., s  
Pompeyo mártir y san Ezequiel profeta.
- Lun. 11 San Leon Magno papa y san Eustorgio pr  
bítero.
- Mart. 12 San Julio papa y san Zenon ob.
- Miérc. 13 San Hermenegildo rey y san Justino el Filó  
fo mrs.
- ☾ CUARTO CREC. á las 5 h. 29 m. de la mañana  
Calor.
- Juev. 14 San Tiburcio y san Valeriano mrs. y san  
dro Temo.
- Viern. 15 Santa Basílisa y santa Anastasia mártire  
san Lamberto ob.

- Sáb. 16 Los GOZOS DE LA SANTISIMA VIRGEN, y santo Toribio obispo y mr.
- Dom. 17 [*Minerva.*] EL PATROCINIO DE SR. S. JOSÉ, san Aniceto papa mártir y santa Mariana de Jesus vírgen. Absolucion en el Sagrario.
- Lun. 18 San Perfecto presbítero mártir y san Galdino obispo.
- Mart. 19 San Crescencio confesor y san Elfege arzobispo mr.
- Mié. 20 Santa Inés del Monte Pulciano vírgen y san Crisóforo mr.
- Juev. 21 San Anselmo arzobispo y doctor.
-  LLENA á las 6 h. 38 m. de la tarde.  
Tempestuoso.
- Viern. 22 San Sotero y san Cayo papas, y santa Senorina vírg.
- Sáb. 23 San Jorge mártir y san Adalberto obispo.
- Dom. 24 San Alejandro y san Fidel mártires, y san Melito obispo.
- Lun. 25 (*Lecturas.*) San Márcos evangelista y san Herminio obispo.
- Mart. 26 San Cleto y san Marcelino papas mrs.
- Mié. 27 San Anastasio papa y santo Toribio arzobispo.
- Juev. 28 San Vidal y santa Valeria su esposa mártires, y san Prudencio ob.
-  CUARTO MENG. á las 9 h. 54 m. de la noche.  
Tempestuoso.
- Viern. 29 San Pedro de Verona mr.
- Sáb. 30 San Amador presbítero mártir, y santa Catalina de Sena vírg. Indulgencia plenaria en la iglesia de esta santa.



---

## MAYO tiene 31 dias.

*Fuerte calor, gruesas nublasones y tempest des habrá en este mes.*

**Dia 21 sol en Géminis.**

---

- Dom. 1 San Felipe y Santiago Apóstoles.  
Lun. 2 [*Letanías estos tres dias.*] San Atanasio, patriarca de Alejandria.  
Mart. 3 LA INVENCION DE LA SANTA CRUZ, y San Diódoro Mr. *Se espone en Catedral y en el santuario de Guadalupe el Santo Ligno.*  
Miérc. 4 Santa Mónica viuda y San Silviano ob. mr.  
Juev. 5 †† LA ASCENSION DEL SEÑOR, san Pio V papa, y Santa Crescenciana y San Angelo mrs. *La Conversion de san Agustin. La Hora en casi todas las iglesias de las doce á la una. Funcion solemne que hacen en el Sagrario las señoras Congregantas de la Vela Perpetua.*
- CONJUNCION eclíptica á las 5 h, 39 m. de la tarde.—Fuerte calor.
- Viern. 6 San Juan Ante Portari-Latinam, patron del arte de la imprenta y San Evodio ob.  
Sáb. 7 San Estanislao ob y sta. Flavia vírg. mrs.  
Dom. 8 EL SAGRADO CORAZON DE MARIA SANTISIMA, NUESTRA SEÑORA DE LOS DESAMPARADOS, la Aparicion de San Miguel Arcánjel, san Heladio ob. y san Acasio mr. Indulgencia plenaria en la Encarnacion. Funciones solemnes en el Campo Florido y Coiegio de Niñas. Funcion muy solemne en el pueblo de San Pedro Act pan á la soberana imágen del Señor de las Misericordias.  
Lun. 9 San Gregorio Nazianceno ob.  
Mart. 10 San Antonino arzobispo y san Cirino mr.  
Miérc. 11 NUESTRA SRA. DE LA LUZ, san Máximo mr. y san Francisco de Gerónimo. Indulgencia plenaria en el sagrario, el Campo Florido y la Encarnacion.

- Juev. 12 Santo Domingo de la Calzada y santa Domitila mr.
- Viern. 13 San Mucio presbítero, san Juan Silenciaro san Pedro Regalado conf.

☾ CUARTO CREC. á las 11 h. 47 m. de la mañana.  
Aparatos de agua.

- Sáb 14 § [Vig.] San Bonifacio y santa Enequina mrs
- Dom. 15 [Pascua de Pentecostés. Minerva.] San Isidro Labrador, y san Torcuato y compañeros mrs. Fiesta del Señor de Ixtapalapa en su pueblo.
- Lun. 16 [Pascua.] San Juan Nepomuceno, protomártir del sigilo de la confesion, y san Simon Stock. Indulgencia plenaria en las iglesias en que se celebre al primer santo, y en San Fernando jubileo de 49 horas.
- Mart. 17 [Pascua.] San Pascual Bailon.

PAÑA EL SOL PRIMERA VEZ POR EL ZENIT DE MEXICO.

- Miérc. 18 [Témporas.] San Félix de Cantalicio y san Venancio mr.
- Juev. 19 LA RENOVACION DEL SEÑOR DE SANTA TERESA, santa Puenciana virg. y san Dunstano ob.
- Viern. 20 [Témporas.] San Bernardino de Sena.
- Sáb. 21 [Témporas.] San Valente ob. y mr., santa Virginia virg. y san Hospicio conf.

☀ LLENA á las 6 h. 50 m. de la mañana.  
Tempestuoso.

- Dom 22 R. LA SANTISIMA TRINIDAD, santa Rita de Casia, y san Emilio y san Cayo mrs.
- Lun. 23 San Juan Damasceno y san Epitacio ob. mr.
- Mart. 24 Nuestra Señora del Auxilio del Cristiano, san Donaciano, san Rogaciano y santa Susana mrs.
- Miérc. 25 San Gregorio VII y san Urbano papas, y santa María Magdalena de Pazos.
- Juev. 26 N. †† CORPUS CHRISTI, y san Felipe Neri. Ind. plen. por ocho dias en Catedral y 7<sup>o</sup> ntuario de Guadalupe, y de 40 horas en la Profesa.
- Viern. 27 San Juan papa, y San Raulo mrs.

MAYO:

- sáb. 28 San German y san Justo obs.  
 C CUARTO MENG. á las 2 h. 47 m. de la mañana.  
 Fuerte calor.  
 Dom. 29 San Pedro Celestino papa y santa Teodosia mr.  
 Lun. 30 San Fernando rey de Castilla.  
 Mart. 31 Santa Petronila vírg. y san Pascasio diác.

JUNIO tiene 30 dias.

*Seguirá el calor este mes, y á su fin lo templarán las lluvias.*

Dia 20 sol en Cáncer.—ESTIO.

- Miérc. 1 San Pánfilo presb. y san Segundo mr.  
 Juev. 2 Octava de Corpus, san Pedro, san Marcelino y  
 santa Blandina vírg. mrs.  
 Viern. 3 EL SAGRADO CORAZON DE JESUS, san Isaac  
 monge y santa Clotilde reina. Indulgencia  
 plenaria en Corpus Christi, y por tres dias en  
 la Encarnacion y San José de Gracia.  
 Sáb. 4 San Quirino ob. y san Rutilo mrs.  
 ● CONJUNCION á las 5 h. 7 m. de la mañana.  
 Lluvia.  
 Dom. 5 San Bonifacio ob., san Doroteo presbítero y  
 santa Zenaida mrs.  
 Lun. 6 San Norberto y san Eustorgio obispos.  
 Mart. 7 San Pablo ob. mr. y san Roberto abad.  
 Miérc. 8 San Maximino, san Heraclio, san Gildardo y  
 san Medardo obs.  
 Juev. 9 San Primo y san Feliciano mrs.  
 Viern. 10 R. Santa Margarita reina y san Primitivo mr.  
 Sáb. 11 San Bernabé apóstol de las gentes.  
 Dom. 12 San Onofre Anscoreta y san Juan Sahagun.  
 C CUARTO CREC. á las 5 h. 13 m. de la mañana.  
 Calor.  
 Lun. 13 San Antonio de Padua y san Juan Fandilas.

- Mart. 14 San Basilio Magno ob. y san Eliseo profeta.  
 M.érc. 15 San Vito, san Modesto y santa Crescenciana mártires.
- Juev. 16 San Juan Francisco Regis, santa Lugarda virg. y san Aureliano ob. Funcion en la Nueva Enseñanza y la Encarnacion.
- Viern. 17 San Manuel, san Sabel, y san Ismael mrs. y san Isauro diácono.
- Sáb. 18 San Ciriaco y santa Paula mrs.
- Dom. 19 [Minerva.] Santa Juliana de Falconeris vírg., y san Gervasio y san Protasio mrs.
- ☀ LLENA á las 4 h. 20 m. de la tarde.  
 Aparatos de agua.
- Lun. 20 San Silverio papa y mr. y santa Florentina virgen.
- Mart. 21 San Luis Gonzaga. Indulgencia plenaria en la Enseñanza. Funciones en la Profesa, parroquia de San Pablo, la Encarnacion y otras iglesias.
- Miérc. 22 San Paulino ob. de Nola.
- Juev. 23 [Vigilia.] San Zenon, san Zenas y santa Agripina virg. mrs. Cañenda en Catedral.
- Viern. 24 †\* La Natividad de san Juan Bautista. Indulgencia plenaria en San Juan de la Penitencia, y en las iglesias agregadas á la de San Juan de Letran de Roma.
- Sáb. 25 Santa Febronia y santa Lucía vírgs. y mrs.
- Dom. 26 San Juan y san Pablo mrs., y san Antelmo obispo.
- ☾ CUARTO MENG. á las 7 h. 41 m. de la mañana.  
 Aguaceros.
- Lun. 27 San Ladislao rey de Hungria y san Juan presb  
 Mart. 28 † [Vigilia.] san Ireneo ob. y san Plutarco mr  
 Miérc. 29 †† San Pedro y San Pablo apóstoles. Funciones solemnes en Catedral y la Colegiata.
- Juev. 30 San Marcial obispo y santa Lucina virg.

---

---

## JULIO tiene 31 días.

*Mucho calor y fuertes aguaceros se observarán este mes.*

**Día 22 sol en Leon.**

---

- Viern. 1 San Secundino y san Everardo obispos y san Casto mr.
- Sáb. 2 La Visitación de Nuestra Señora á santa Isabel, y san Oton ob. Indulgencia plenaria en el Colegio de Niñas y santuario de Nuestra Señora de los Angeles.
- DOM. 3 LA PRECIOSA SANGRE DE CRISTO, san Ireneo diácono mártir, san Heliodoro y san Anastolio obs. Fiesta del Señor del Claustro en Tacuba.
- CONJUNCIÓN á las 5 h. 50 m. de la tarde.  
Lluvia.
- Lun. 4 Nuestra Señora del Refugio y san Laureano arzobispo. Indulgencia plenaria en las iglesias en que bajo dicha advocacion se celebre á la santísima Virgen.
- Mart. 5 Santa Filomena vírg. y el beato Miguel de los Santos.
- Miérc. 6 San Rómulo ob., y san Tranquilino y santa Godelva vírgen mrs.
- Juev. 7 San Fermín obispo mártir, y san Guilebaldo obispo.
- Viern. 8 San Procopio y sus compañeros mártires, y santa Isabel, reina de Portugal.
- Sáb. 9 San Efen diácono y san Cirio obispo mr.
- DOM. 10 Santa Felicitas, sus siete hijos y san Leoncio mártires.
- Lun. 11 San Sidronio y san Abundio presbítero mrs.
- ☾ CUARTO CREC. á las 9 h. 17 m. de la noche.  
Lluvia.
- Mart. 12 San Nabor y san Félix mr.
- Miérc. 13 San Anacleto papa mr. La Traslacion del

cuerpo de Santa Teresa. Indulgencia plenaria en las iglesias de Carmelitas.

- Juev. 14 San Buenaventura doctor.  
 Viern. 15 San Camilo de Lelis y san Enrique emperador.

ENTRA LA CANICULA.

- Sáb. 16 EL TRUNFO DE LA SANTA CRUZ, NUESTRA SRA. DEL CARMEN y san Atenógenes ob. mr.  
 DOM. 17 [*Minerva.*] EL DIVINO REDENTOR, San Alejo conf. y santa Marcelina vírg. Corpus en San Joaquin y en San Angel.  
 Lun. 18 Sta. Marina vírgen y mártir, y san Arnulfo ob.  
 ☀ LLENA á las 11 h. 56 m. de la noche.  
 ☁ Aguaceros.  
 Mart. 19 San Vicente de Paul, y santa Justa y santa Rufina virgs. y mrs. Aniversario de la muerte del *libertador de la patria*, D. Agustín de Iturbide, fusilado en Puebla, el 19 de este mes el año de 1824.  
 Miérc. 20 Santa Margarita vírgen, san Elías profeta y san Bulmaro abad. Indulgencia plenaria en ambas Teresas.  
 Juev. 21 Santa Praxelia vírgen y san Juan monge.  
 Viern. 22 Santa María Magdalena y san Paton mr.  
 Sáb. 23 San Apolinar mártir y san Liborio obs.  
 DOM. 24 R. Santa Cristina vírgen y mártir y san Antonio del Aguila.  
 Lun. 25 Santiago Apóstol y santa Valentina mrs.  
 ☾ CUARTO MENG. á las 2 h. 12 m. de la tarde.  
 Arrasante.  
 Mart. 26 Señora Santa Anna y san Erasto ob.  
 ASA EL SOL SEGUNDA VEZ POR EL ZENIT DE MEXICO.  
 Miérc. 27 San Pantaleon médico y santa Natalia mrs.  
 Juev. 28 San Nazario y San Celso niños, y san Victor papa mrs.  
 Viern. 29 Santa Marta vírgen y san Próspero ob.  
 Sáb. 30 San Cristóbal mártir, santa Julita vírgen y mártir y san Urso ob.  
 DOM. 18 San Ignacio de Loyola.

## AGOSTO tiene 31 días.

*Menos lluvioso que de costumbre será este mes.*

**Día 23 sol en Virgo.**

- Lun. 1 San Pedro Advíncula y santa Sofia viuda.  
 Mart. 2 NUESTRA SRA. DE LOS ANGELES y san Rutilio mr. Funcion en el santuario de los Angeles, é indulgencia plenaria toda la octava Jubileo de Porciúncula en la misma iglesia.

● **CONJUNCION** á las 7 h. 55 m. de la mañana.

Lluvia.

- Miérc. 3 La Invencion de San Estévan y santa Lidia vírgen.  
 Juev. 4 Santo Domingo de Guzman conf. Indulgencia de Porciúncula en las iglesias de su órden, y plenaria toda la octava.  
 Viern. 5 NUESTRA SRA. DE LAS NIEVES, y san Emigdio obispo mártir. Indulgencia plenaria en la Prof. sa.  
 Sáb. 6 LA TRANSFIGURACION DEL SEÑOR, san Justo y san Pastor niños mártires y san Hormisdas papa. Indulgencia plenaria en Catedral, Santa Catarina mártir y la Concepcion.  
 Dom. 7 San Cayetano y san Alberto confesores. Fiesta del Señor de Contreras en San Angel.

Lun. 8 San Emiliano ob. y san Leonides mr.

Mart. 9 San Roman y san Secundino mrs.

Miérc. 10 San Lorenzo mr. Indulg. plen. hoy y toda la octav. en su iglesia, y absolucion en el Sagrario

☾ **CUARTO CREC.** á las 11 h. 24 m. de la mañana  
 Aparatos de agua.

Juev 11 San Tiborcio mr. y san Taurino ob.

Viern. 12 Santa Clara vírg. y san Fortino mr. Indulg. plen. hoy y toda la octava en Santa. Clara.

Sáb. 13 ☽ [Vigilia.] EL TRANSITO DE LA SANTISIMA

- VIRGEN MARIA, y los santos Hipólito y Casiano mrs., patronos principales de México.  
 Dom. 14 San Eusebio presbí. y santa Atanasia viuda,  
 Lun. 15 †† LA ASUNCION DE NUESTRA SENORA, y san Arnulfo ob. Bendicion papal en Catedral.  
 Mart. 16 San Roque y san Jacinto confesores.  
 Miérc. 17 San Librado abad y san Bonifacio diácono.  
 ☀ LLENA á las 7 h. 3 m. de la mañana.  
 Fresco.  
 Juev. 18 Santa Elena Emperatriz y san Lauro mr.  
 Viern. 19 San Luis obispo, san Magin mártir y san Alfonso María de Ligorio.  
 Sáb. 20 San Bernardo abad y san Leovigildo mr.  
 Dom. 21 (*Minerva*.) Señor san Joaquin padre de la Santísima Virgen, y san Maximiano y san Camerino mrs. Corpus en Ixtacalco.  
 Lun. 22 San Timoteo y san Filiberto mrs.  
 Mart. 23 San Felipe Benicio y san Sidonio ob.  
 ☾ CUARTO MENG. á las 11 h. 30 m. de la noche.  
 Viento fresco.

## SALE LA CANICULA.

- Miérc. 24 San Bartolomé apóstol, y santa Aurea vírgen y mártir.  
 Juev. 25 San Luis rey de Francia y santa Patricia vírg.  
 Viern. 26 San Zeferino papa mr.  
 Sáb. 27 San Cesario y san Narno obispos, y el Dardo de Santa Teresa. Indulgencia plenaria en ambas Teresas.  
 Dom. 28 San Agustin obispo y doctor. Fiesta de los Naturales en los Remedios.  
 Lun. 29 Santa Sabina mártir y la Degollacion de san Juan Bautista.  
 Mart. 30 Santa Rosa de Lima, patrona de las Américas, y san Fiacro conf. Indulgencia plenaria en Santo Domingo.  
 Miérc. 31 San Ramon Nonnato. Absolucion en el Sagrario. Dedicacion de la sta. iglesia Catedral.  
 CONJUNCION á las 11 h. 34 m. de la mañana.



## SETIEMBRE tiene 30 dias.

*Mucha lluvia al principio y vientos arrasantes al fin se notara este mes.*

**Dia 22 sol en Libra.—OTOÑO.**

- Juev. 1 NUESTRA SEÑORA DE LOS REMEDIOS, san Gil abad y san Constancio ob. Funcion que hacen los dos cabildos en el santuario de Nuestra Señora de los Remedios ó en Catedral.
- Viern. 2 San Estevan rey de Hungría y san Antonino mártir.
- Sáb. 3 Santa Serapia vírg. y san Aristeo mrs.
- DOM. 4 Santa Rosa de Viterbo, santa Rosalia y santa Cándida vírgenes y san Oceano mr.
- Lun. 5 San Lorenzo Justiniano obispo y san Victorino mr. Indulgencia plenaria por cuatro dias en Nuestra Señora de Loreto.
- Mart. 6 San Donaciano obispo, san Fausto presbítero y san Eugenio mr.
- Miérc. 7 Santa Regina vírgen y mártir y san Nemorio diác. Calenda en Catedral, Nuestra Señora de Loreto y varias iglesias de religiosas.
- Juev 8 †† LA NATIVIDAD DE MARÍA SANTÍSIMA, y san Adrian mr. Indulgencia plenaria en Regina y Nuestra Señora de Loreto.
- ☾ CUARTO CREC. á las 11 h. 17 m. de la noche.  
Aparatos de agua.
- Viern. 9 San Gorgonio y san Tiburcio mártires y santa María de Cabeza.
- Sáb. 10 San Nicolás Tolentino confesor y santa Pulcheria Augusta vírg.
- DOM. 11 EL DULCE NOMBRE DE MARIA, y san Proto y san Jacinto mrs.
- Lun 12 San Macedonio mártir y san Silvino ob.
- Mart. 13 San Amado y san Mauricio obispos y san Felipe mr.
- Miérc. 14 La Exaltacion de la Santa Cruz, y san Crescenciano mr. Indulgencia plenaria en la Con-

- cepcion y santa Catarina mr. Hoy comienzan en varias iglesias los santos Desagravios, llamados de santa Teresa.
- uev. 15 San Porfirio y san Nicomedes mrs.
- ☉ 1. LENA á las 2 h. 35 m. de la tarde.  
Aparatos de agua.
- iern. 16 N. San Cornelio papa y san Cipriano doctor mártires.
- Aniversario del grito de Independencia dado en el pueblo de Dolores.*
- áb. 17 San Lamberto obispo y san Pedro Arbués mártires y las Llagas de N. P. S. Francisco.
- OM. 18 [*Minerva*] FESTIVIDAD DE LOS DOLORES DE LA SMA. VIRGEN y santo Tomás de Villanueva arzobispo
- un. 19 Santa Pomposa vírgen y mr.
- art. 20 San Agapito papa y san Clicerio ob.
- iérc. 21 [*Témp.*] San Mateo apóstol y evangelista.
- hev. 22 San Mauricio y sus compañeros mrs.
- ☾ CUARTO MENG. á las 12 h. 20 m. del dia.  
Aire frio.
- ern. 23 [*Témp.*] San Lino papa y santa Tecla vírgen mártires.
- áb. 24 [*Témp*] Nuestra Señora de la Merced y san Pangencio mr. Absolucion en el Sagrario.
- OM. 25 San Cleofas y san Bardomiano martires, y santas Neomninia y Aurelia virgs.
- n. 26 San Cipriano y santa Justina mrs.
- art. 27 N. San Cosme y san Damian, hermanos, y san Adolfo mrs.
- Aniversario de la entrada del ejército trigarante en México.*
- érc. 28 San Wenceslao mártir y san Simon de Rojas.  
*Aniversario por las víctimas de la patria.*
- hev. 29 San Miguel Arcángel y santa Gudelia mártir. Indulgencia plenaria en la Encarnacion y Colegio de niñas de Belen.
- rn. 30 S. Gerónimo doct. Indulg. plen. en su iglesia.
- ☽ CUNJUNCION á las 4 h. 9 m. de la tarde.  
Viento arrasante.

## OCTUBRE tiene 31 dias.

*Vientos arrasantes y algunas heladas habrá este mes.*

**Dia 23. sol en Escorpion.**

- Sáb. 1 EL SANTO ANGEL CUSTODIO DE LA NACION, y san Remigio y san Rosendo obs.
- Dom. 2 NUESTRA SRA. DEL ROSARIO, los santos Angeles Custodios, san Leodegario obispo y san Gerino mr. Indulgencia plenaria en las iglesias de dominicos.
- Lun. 3 San Gerardo abad y san Cándido mártir.
- Mart. 4 San Francisco de Asis. Indulgencia plenaria en las iglesias de su órden.
- Miérc. 5 San Atilano obispo y santa Caritina vírgen y mártir.
- Juev. 6 San Bruno confesor y san Plácido monge.
- Viern. 7 San Márcos papa y san Sergio mrs.
- Sáb. 8 Santa Brigida viuda y san Martin abad.

☾ GUARTO CREC. á las 9 h. 3 m. de la mañana.  
Escarchas.

- Dom. 9 San Dionisie Areopagita obispo y mártir, y san Luis Beltran, abogado contra el cólera morbo.
- Lun. 10 San Francisco de Borja confesor y san Pinite obispo.
- Mart. 11 San Nicasio obispo y san Gumario confesor.
- Miérc. 12 NUESTRA SRA. DEL PILAR DE ZARAGOZA, san Serafin confesor y san Wilfrido ob. Indulgencia plenaria por cuatro dias en la Enseñanza.
- Juev. 13 San Eduardo rey y san Fausto mr.
- V. m. 14 San Calixto papa y santa Fortunata vírgen mártires.

LLENA á las 11 h. 42 m. de la noche.

A rrazante

- Sáb. 15 Santa Teresa de Jesus vírgen y san Antioco obispo. Indulgencia plenaria hoy y toda la octava en las iglesias de la primera, y en las demás de carmelitas.
- Dom. 16 [*Minerva.*] San Galo abad y san Florentino obispo. Funcion en Santa Teresa la Nueva.
- Lun. 17 Santa Eduwigis viuda y san Heren ob. y mr.
- Mart. 18 San Lucas Evangelista y san Atenedoro ob.
- Miére. 19 San Pedro Alcántara y santa Taide penitente. Funcion en San Diego.
- Juev. 20 San Feliciano obispo y san Antemio mrs.
- Viéra. 21 R. Santa Ursula y sus compañeras vírgenes y mrs. y san Hilarion abad.
- Sab. 22 Santa Salomé viuda y san Donato ob.
- ☾ CUARTO MENG. á las 4 h. 54 m. de la mañana.  
Aire frio.
- Dom. 23 San Pedro Pascual obispo y santa Elodia mártires.
- Lun. 24 San Rafael arcángel. Bendicion papal en las iglesias de san Juan de Dios.
- Mart. 25 Santos Crispin, Crispiniano y Crisanto mártires, patronos de los zapateros, y santa Daría mártires.
- Miérc. 26 San Evaristo papa y san Floro mártires.
- Juev. 27 San Frumencio obispo, san Florencio y santa Cristeta mrs.
- Viern. 28 San Simon y san Júdas Tadeo apóstoles.
- Sáb. 29 San Narciso ob. mr.
- Dom. 30 San Cenobio obispo., san Claudio y san Luca-  
no mrs.
- ☉ CONJUNCION eclíptica á las 8 h. 54 m. de la mañ.  
Ligera lluvia.
- Lun. 31 R. [*Vigilia.*] San Juan Capistrano conf., san Nemesio y san Quintin mrs.

# NOVIEMBRE tiene 30 dias.

*Muy variada será la temperatura de este mes.*

**Dia 21 sol en Sagitario.**

- Mart. 1 †† LA FESTIVIDAD DE TODOS LOS SANTOS. Desde la tarde de hoy hasta mañana puesto el sol, hay indulgencia plenaria visitando sus respectivas parroquias, Catedral y santuario de Guadalupe. En la Enseñanza hay la misma indulgencia por ocho dias.
- Miérc. 2 LA CONMEMORACION DE LOS FIELES DIFUNTOS, san Marciano confesor y san Eudoxio mr. Hoy dicen tres misas los sacerdotes.
- Juev. 3 San Hilario mártir y san Malaquias arzobispo.
- Viern. 4 San Carlos Borromeo y santa Modesta vírg.
- Sáb. 5 San Zacarías y santa Isabel, padres de san Juan Bautista, san Galacion y santa Epistema mrs.
- DOM. 6 San Leonardo confesor y san Félix mr.
- ☾ CUARTO CREC. á las 5 h. 19 m. de la tarde.  
Nebuloso y frio.
- Lun. 7 San Herculano obispo, san Ernesto abad mártir, y san Aquiles ob.
- Mart. 8 San Severo y sus tres hermanos mártires, y san Willehade ob.
- Miérc. 9 San Teodoro mártir y santa Eustelia vírgen.
- Juev. 10 San Andrés Aveline conf. y san Elpidio mr.
- Viern. 11 San Martin y san Aniano obs.
- Sáb. 12 San Diego de Alcalá y san Aurelio obispo. Indulgencia plenaria por cuatro dias en san Diego.
- DOM. 13 EL PABROCINIO DE NTRA. SRA., san Homobone confesor, san Estanislao de Kostka, y san Bricio ob.

VIEMBRE.

LLENA á las 10 h. 59 m. de la mañana.

Heladas.

- Lun. 14 San Serapion mártir y san Lucundo obispo.  
 Mart. 15 San Eugenio y san Maclovio obispos.  
 Miérc. 16 Santa Gertrudis vírgen y san Fidencio ob.  
 Juev. 17 San Gregorio Taumaturgo obispo, y santa Victoria mr.  
 Viern. 18 San Hesiquio mártir y san Odon abad.  
 Sáb. 19 San Ponciano papa mártir y santa Isabel reina de Hungría.  
 Dom. 20 [*Minerva.*] San Félix de Valois y san Edmundo rey. Fiesta de los naturales en Guadalupe.  
 Lun. 21 La Presentacion de Ntra. Señora, y san Mauro ob. Indulgencia plenaria en las iglesias de dominicos.

☾ CUARTO MENG. á las 0 h. 43 m. de la mañana.  
 Heladas.

- Mart. 22 Santa Cecilia vírg. y san Filemon mrs.  
 Miérc. 23 San Clemente papa mártir y santa Lucrecia vírgen.  
 Juev. 24 San Juan de la Cruz y san Crisógono mártir.  
 Viern. 25 Santa Catarina vírgen y san Erasmo mrs. Absolucion en el Sagrario.  
 Sáb. 26 Los Desposorios de Señor San José, y san Conrado y san Velino obs.  
 Dom. 27 (*Primero de Adviento.*) Santiago y san Facundo mrs. *Se cierran las velaciones.*  
 Lun. 28 San Sóstenes y san Estéban el Menor, mrs.  
 Mart. 29 San Blas y san Saturnino obispos mrs. *Fiesta del Santísimo Sacramento en Catedral.*

☉ CONJUNCION á las 0 h. 42 m. de la mañana.  
 Calor.

- Miérc. 30 San Andrés apóstol.‡

# DICIEMBRE tiene 31 dias.

Será este mes bastante frio y habrá alguna lluvia.

**Dia 21 sol en Capricornio.—INVIERNO.**

- nev. 1 San Eligio obispo y santa Natalia vírg.  
iern. 2 [*Vigilia.*] Santa Bibiana vírgen y san Genaro mártires.  
áb. 3 [*Vigilia.*] San Francisco Javier. Indulgencia plen. en las iglesias que celebran á este santo.  
OM. 4 [*Segundo de Adviento.*] Santa Barbara vírgen y mártir y san Melesio ob.  
un. 5 San Sabás abad y santa Crispina mártir.  
art. 6 San Nicolás de Mira arzobispo y santa Dionisia mártir.

CUARTO CREC. á la 1 de la mañana.

Frio.

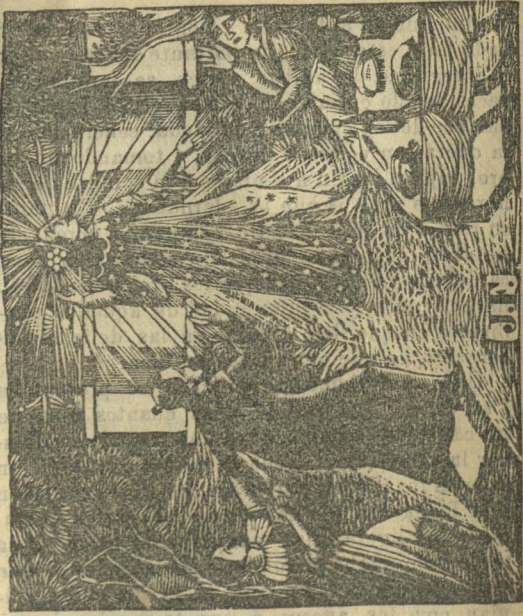
- iérc. 7 San Ambrosio arzobispo doctor.  
nev. 8 †\* N. LA PURSIMA CONCEPCION DE MARÍA SANTISIMA, y san Eucario obispo. Indulgencia plenaria en la Concepcion.  
iern. 9 [*Vigilia.*] Santa Leocedia vírgen y mártir y san Proculo obispo.  
áb. 10 [*Vigilia.*] San Melquiades papa y santa Olla niña mártires. La Traslacion de la santa Casa de Loreto.  
OM. 11 (*Tercero de Adviento.*) San Dámaso papa, san Franco de Sena y san Victoriano ob.  
un. 12 †\* N. LA MARAVILLOSA APARICION DE NTRA. SRA. DE GUADALUPE, y san Sinesio mr. Indulgencia plenaria en el santuario de Guadalupe, desde hoy hasta el dia 20, y en Corpus Christi vispera y dia.  
art. 13 Santa Lucía vírg. y mr. y santa Otilia vírg.

LLENA á las 0 h. 37 m. de la mañana.

Ligera lluvia.

- Miérc. 14 [*Témporas.*] San Espiridion y san Nicasio obs.  
 Juév. 15 San Lucio mr. y santa Cristiana, esclava.  
 Viern. 16 [*Témporas y vigilia.*] Santa Adelaida emperatriz y santa Alvina virg. Hoy comienzan las Misas de Aguinaldo y las Posadas en honor de los divinos Peregrinos.  
 Sáb. 17 [*Témporas y vigilia.*] San Lázaro obispo y santa Olimpiada viuda.  
 Dom. 18 [*Cuarto de Adviento.—Minerva.*] La Expectacion de Ntra. Señora. y san Ausencio y san Graciano obispos. *Fiesta de los Desagravios en Catedral.*  
 Lun. 19 San Darío y san Timoteo diácono mrs.  
 Mart. 20 San Julio mártir y san Filogonio ob.  
 ☾ CUARTO MENG. á las 10 h. 29 m. de la noche.  
 Heladas.  
 Miérc. 21 Santo Tomás apóstol.  
 Juev. 22 San Demetrio y san Flaviano mártires.  
 Viern. 23 Santa Victoria virgen y mártir y san Márdonio mr.  
 Sáb. 24 † (*Vigilia.*) San Delfino obispo y san Eutimio mr. Catena en Catedral y casi en todas las iglesias.  
 Dom. 25 [*Pascua*] LA NATIVIDAD DE NTR. SR. JESUCRISTO. Hoy dicen los sacerdotes tres misas  
 Lun. 26 [*Pascua*] San Estéban, proto-mártir.  
 Mart. 27 [*Pascua.*] San Juan apóstol y evangelista.  
 Miérc. 28 Los santos Inocentes mártires y san Eutiquio presbítero.  
 ● CONJUNCION á las 2 h. 47 m. de la tarde.  
 Recias heladas.  
 Juev. 29 Santo Tomás Cantuariense arzobispo, y san Crescencio confesor.  
 Viern. 30 San Sabino obispo y mártir y san Venustiano mártir.  
 Sáb. 31 R. San Silvestre papa y santa Columba virg. En el Sagrario funcion muy solemne por la noche, en accion de gracias al Todopoteroso por la conclusion del año.





**LA APARICION DEL LUGAR.**  
**HISTORIA VERDADERA.**

Hacia seis semanas que un cura protestante estaba en posesion de su curato en un pequeño lugar de Alemania. Habia visitado, como era de costumbre, á sus nuevos vecinos; arreglado sus negocios caseros, y ajustado las cuentas con

-  
e  
a  
l,  
o,  
o  
-  
el  
is  
l-  
na  
a-  
o-  
le  
a,  
la  
ar  
la  
n-  
e-  
so  
él.  
y  
a,  
r-  
r-  
e-  
a

la viuda de su antecesor. Contento con haber dado fin á este último importante deber, que por la integridad de ambas partes, se terminó sin necesidad de curiales, el pastor salió á pagar el balance de las cuentas á la viuda; concluida esta operacion volvió á su casa, y tomando un libro, bajó al jardin á sentarse á la sombra de los hermosos árboles que lo adornaban. No tardó su mujer en ir á hacerle compañía; como era natural, luego entablaron la conversacion acerca del alegre bienestar que les proporcionaba su módica renta, y la proximidad de aquellos momentos en que iban á gozar de las delicias paternales, de que aun no tenían idea.

Un pais florido como un jardin se presentaba á su vista. Despues de unos cuantos dias de un calor insoportable, vino una tronada á refrescar la atmósfera. Toda la naturaleza tomó un aspecto mas fresco y risueño, las flores parecian mas brillantes, y exhalaban mas gratos perfumes; una ligera brisa templaba el calor de la tarde y enjugaba el sudor de los labradores, que llamados por la campana de la tardecita, volvian con los aperos á sus tranquilos hogares.

“Querida Dorotea, dijo el cura cuando se levantó su mujer para preparar la cena, el calor del tiempo bochornoso de estos dias pasados ha caldeado toda la casa, ¿Snpongo que esta noche cenaremos debajo de estos árboles? Así podrá refrescarse algo mas la casa, y gozaremos hasta tarde del puro ambiente que aquí corre.

“Justamente has adivinado mi pensamiento, contestó la mujer. La tarde es hermosísima. y

con su frescura nos sabrán mejor los pichones que están al fuego, y una rica ensalada despertará nuestro apetito."

Tan pronto dicho como hecho. Dorotea rebotando en alegría dirigió sus pasos presurosos á la cocina; el pastor [1] trajo la mesa y las sillas, puso el mantel, y sacó de la bodega una botella de vino solamente. Segun su costumbre esto último estaba reservado para los domingos; pero este dia le pareció que debia ser una escepcion á la regla general, por cuento acabó de cancelar felizmente, como ya se ha visto, todas sus cuentas atrasadas: era un dia muy importante para él, porque hasta entonces no se creyó completamente instalado en su empleo y habitacion. Dorotea trajo luego sus pichones guisados con tomates; su cuñado que vino á acompañarlos una temporada, traia una ancha fuente llena de apetitosa ensalada aderezada por sus lindas manos; sentáronse los tres á la mesa. Una alegría inocente y nada bulliciosa, y una conversacion festiva interrumpida de cuando en cuando por los redoblados trinos de un ruiñeñor, sazonaron su sena frugal y campestre. Entretanto el pastor no se descuidaba en llenar de añejo licor una ancha copa de plata, alhaja vinculada en la familia. El sereno placer que inspira una conciencia pura, y un par de buenos tragos resplandecia en su rostro, y reflejaba en los de su amable hermana y modesta esposa. De este modo les sorprendió la noche sin que notasen su lle-

[1] El nombre del pastor es el nombre de pastor al cura

gada. Dorotea se levantó para traer un par de luces, pero su marido la detuvo. “La noche, dijo él, está deliciosa, pero el aire va refrescando demasiado. Tú sabes, Dorotea, que debes cuidarte en la situación en que te hallas: luego que yo acabe este vaso, nos iremos adentro juntos.” Apenas habia acabado el pastor de decir esto— apenas Dorotea volvió á sentarse, cuando ella y su cuñada á un mismo tiempo, se levantaron asustadas de sus asientos dando un chillido. El pastor tendió la vista, y con no poca sorpresa suya vio una aparición á su lado.

Era una figura alta y elegante, cuyo rostro de hermosura extraordinaria, parecia teñido con el color sonrosado de la tarde. Una tierna rosa adornaba su pelo tendido en bien ordenados bucles sobre un cuello mas blanco que la nieve. Un vestido talar azul celeste tachonado de estrellas de oro, cubria sus bellas formas; un resplandor, que imitaba los rayos del sol al través de una ligera nube, rodeaba á aquella vision angélica, que con amorosos ojos y dulce mirar parecia decir al pastor, “sigueme.”

Las dos señoras, como hemos dicho, echaron á correr hasta la puerta de la casa; mas el pastor seducido por la apariencia lisonjera de la fantasma, se levantó y la siguió. Su mujer y hermana, quisieron detenerle, pero él no las hizo caso. Sin embargo, cuando la figura que iba andando, dirigió sus pasos hácia el sementerio; Dorotea fué corriendo á él, le agarró con toda su fuerza de los brazos, y le rogó con lágrimas en

cio con su afligida esposa prometiéndola que no seguiria á la fantasma; aunque no podia menos de decirla, que no concebía cómo se espantaba viendo un sér que tan lejos de tener nada de terrible, antes bien parecia un ángel del cielo que le llamaba para alguna cosa buena. Marido y mujer se pararon á la puerta de la casa, porque la hermana fué á encerrarse en la cocina, y observaron los pasos de la figura, que iba derecha al cementerio; así que llegó á las tapias dió un salto por encima de ellas y desapareció.

Las consecuencias de esta aventura fueron bastante desagradables para el honrado pastor. El caso es, que la noticia de la aparicion corrió luego de boca en boca por todo el lugar y como sucede en semejantes ocasiones, añadieron varios ribetes; y la desfiguraron de tal suerte que el cura era ya mirado como visionario. Los demas curas vecinos, así que oian su nombre se encogian de hombros, y hacian algunos gestos como para denotar la compasion que les causaba; ni faltaban tampoco personas mal intencionadas que dijesen, que la fantasma debió su origen al vino solamente. El mismo provisor, que vino pocas semanas despues á hacer la ceremonia de la presentacion del pastor á sus feligreses, cuando los demas convidados se retiraron, despues de la comida dada en semejantes ocasiones principió á hacerle algunas preguntas concernientes á su salud. "Vd. es un hombre, continuó él amigo de las ciencias, con pocas ocupaciones, y con motivo de lo retirado que se halla este lugar, y los pocos vecinos que tiene, no se trata de gentes. En tales

circunstancias, me temo que se entregue vd. de masiado á sus libros y á es ribir, que abandone el ejercicio tan necesario para la salud, y que de ahí le resulte luego algun ataque de hipocondría. Amigo mio, mucho ejereicio. siga vd. mi consejo, considere vd. el estudio como un medio de alimentar su entendimiento y apagar su sed de saber; pero guardese vd. mucho de comprarlo á espensas de su salud y buen humor."

"Puedo asegurar á vd. respondió el pastor, que no hay que temer me ataque la melancolía. Suelo hacer mis correrías para gozar de las bellezas de la naturaleza, y las hermosas cercanías de este lugar, son alicientes poderosos para dar rienda suelta á mi gusto favorito. Agrada-me, tambien, cultivar la huerta, y en este recreo se me pasan algunas horas. Duermo bien, y hago la digestion mejor, rara vez deajo de estar alegre, y si cultivo las ciencias es de tal modo, que antes me sirven de recreo y placer, que de objeto de tristes meditaciones."

"Ya lo veo, contestó el provisor, este es el lenguaje de todos los que padecen la misma enfermedad. pues se les figura que están buenos. ¡Cuidado, amigo mio! Permítame vd. que le recomiende mucho ejercicio, refrescos y caldos de gallina."

Nuestro clérigo principió ya á recelar que debia haber alguna razon particular para dar tales consejos. Jamas habia gozado de una salud mejor. Despues de estar cavilando un rato con muestras de incomodidad, se dirigió al huésped, y le dijo: "No puedo menos de dar á vd. etidas gracias por el vivo interés que toma por

la conservacion de mi salud; pero se me figura que vd. debe tener a'gun motivo especial para aconsejarme con tanta sinceridad: por lo cual, suplícole encarecidamente me haga el favor de espicármelo ”

“No tengo inconveniente, respondió el provisor; si desea vd. saber la verdadera causa, yo se la diré. Me han informado que vd. cree en apariciones de almas. Son tales y tan respetables las personas que me lo han contado, que no puedo ponerlo en duda. Tengo demasiado buena opinion de su juicio de vd., para ir á encontrar en él la razon de su creencia, en semejantes cosas; por lo tanto debo atribuirlo á algunas obstrucciones que á veces turban la imaginacion de las personas que la tienen muy viva.”

El pastor comprendió entonces claramente de qué se trataba. Vino en conocimiento que la noticia de la aparicion habia llegado á la metrópoli, la cual dio motivo al provisor para aconsejarle mirase por su salud. En seguida le refirió todo el caso con la mayor sencillez y fidelidad, y añadió—“No pudo ser un engaño de óptica; ¿pues de dónde hubiera podido proceder en un pueblecito solitario como éste, y tan distante del camino real? Tampoco pudo ser ilusion de los sentidos; porque no solamente yo ví la figura y la seguí hasta que desapareció, sino que al mismo tiempo la vieron igualmente mi hermana, mi mujer, el tio Juan, mi vecino, y la criada de doña Orosia, todos los cuales dan la misma descripcion de ella. Lo que ella era, ó representaba, de dónde vino, á dónde iba, no lo sé, y lo

Hamlet tan citado en semejantes ocasiones:—  
 “Hay muchas cosas entre el cielo y la tierra,  
 acerca de las cuales jamás pensaron nuestros filó-  
 sófos.”

Sonrióse el provisor, sacudió su cabeza, y no dijo mas; pero al tiempo de montar á caballo al día siguiente, no pudo contenerse sin llamar al pastor y decirle—“Acuérdese vd. de la conversacion que tuvimos ayer, y del buen consejo que le dí. Mucho ejercicio, &c., &c.” El pastor respondió con una reverencia acompañada de una sonrisa, que espiró luego en sus lábios, como si de repente le hubiera acometido un dolor agudo de cabeza.

Un día de verano, en el año de 18—, un extranjero vino á mi casa y me entregó una carta de parte de la mujer del general M, en la cual me informaba que el “dador era un artista eminente en ilusiones ópticas, y que se habia hecho famoso en varios teatros: Como tenia intencion de trabajar en C., ella me agradecería [el que yo hiciese todo mi posible por favorecer al Sr. S\*\*\*, que era el portador de la carta, á quien se empeñaba en servir cuanto pudiese.” El Sr. S., que era hombre de mucho talento, y de agraciados modales, no tardó mucho en interesarme á favor suyo, y conseguí que mi padre le permitiese hacer uso de un entresuelo largo y vacío que habia en la casa que habitábamos. Esto me proporcionó ocasiones á todas horas de ver y hablar al artista en tanto que se ocupaba en hacer sus diversos preparativos. A veces me esPLICABA esta ó la otra parte de su aparato, otras



residencia en las ciudades principales de Alemania, y sus varias aventuras, y entre las diversas cosas que me contó entonces, una de ellas es la que sigue.

Viajando de Dresde á Francfort, tuve el capricho de visitar el hermoso valle de A. Dejé pues el camino real, pero á cosa de medio dia sobrevino una tronada que me obligó á meterme en un lugarcito, porque mis autómatos llegaron á mojarse á pesar de la cubierta del carromato. Mientras los estaba secando me ocurrió limpiar mis espejos, y al tiempo que ya iba á empaquetar todo, mi mujer me mostró á cierta distancia unas gentes, que segun supe despues eran, el cura del lugar y dos señoras que estaban cenando en el jardin debajo de unos frondosos árboles delante de la puerta de la casa del pastor. Llena de buen humor me pidió que fraguase allí mismo una aparicion, para que sirviese de postre á aquellas buenas gentes: como el cura estaba frente por frente de mi cuarto al piso de la calle en la posada; y á corta distancia como las ventanas eran bajas, y los que cenaban se detuvieron bastante, era la ocasion mejor para satisfacer el antojo de mi mujer. Puse en regla mi espejo, y empecé á mover la figura que yo queria viesen los tres que estaban sentados. Las señoras se levantaron inmediatamente asustadas, pero el cura muy sereno y con el mayor valor siguió á la fantasma, hasta que una de las señoras sin duda su mujer, le tiró hácia atrás, y yo hice desaparecer la figura al llegar á las tapias del cementerio. A poco rato no se hablaba de otra cosa en todo el lugar. Como yo habia entrado en

laposada por la puerta del corral que estaba á espaldas de la casa, pocas personas sabian mi llegada; la puerta de mi cuarto estaba cerrada para que nadie viniese á ver y tocar mis muñecas; no habia muchachos en la casa, y cuando yo estaba ocupado en figurar la aparicion, el posadero y los demas de la casa, que me tenian por un buhonero, estaban entretenidos en descargar un carro de yerba que vino muy tarde del campo. Así es que la aparicion se tuvo por sobrenatural, y muchos vecinos del lugar que estuvieron hablando acerca de esto debajo de mi ventana, creyeron era una señal ó aviso de la muerte, que presto visitaria la casa del cura, no solamente porque la fantasma fué desde allí al cementerio, sino tambien porque la mujer del pastor, estaba por primera vez en vísperas de ser madre.

“Yo no sé como fué, continuó el Sr. S., el dejar á aquellas gentes en el error. Bien sabia yo como se debe apreciar el objeto moral de tales entretenimientos fantasmagóricos; esto es, formar figuras engañosas por medio de la óptica, y explicar los medios naturales empleados para el intento, á fin de destruir la creencia de las apariciones sobrenaturales: sabia asimismo, que nadie puede calcular las consecuencias de una accion; y por lo tanto era obligacion mia aclarar el asunto, disipar el error que produjo mi engañño óptico en los animos de aquellos rústicos habitantes, segun lo demostraban sus espresiones supersticiosas. A pesar de todo, los dejé en su error; y todavía me pesa el daño que he podido ocasionarles.”

yo, y por mi cuenta corre libertarle del cargo de conciencia que le abruma. La familia del pastor todavía goza de buena salud; en lugar de haberse disminuido, se ha aumentado con tres robustos muchachos. En cuanto á la fama que adquirió de algo visionario, podrá disiparse ahora con la sencilla narracion de esta ocurrencia; y al mismo tiempo servirá para convencer á él y á sus colegas, que es muy nécio aquel que no pudiendo explicar una cosa, por cualquiera circunstancia particular, supone que necesariamente debe ser incomprensible."

### EL DUENDE ENAMORADO.

El señor Cárlos Szulo de Burg, cuenta la siguiente historieta.

En 1794, fuí con unos amigos míos á Dreschowits, ocho millas de Praga, con ánimo de pasar veinte días en el campo. Así que llegamos á la posada, lo primero que nos contó el mesonero, por ser la novedad del día, fué que algunas semanas antes habia muerto un labrador del pueblo, y que ahora daba en aparecerse por la noche á su hija, que era una muchacha mas fresca que una rosa, y mas bonita que una mañana serena de Mayo. La chica no sabia qué es lo que queria el duende, pero como buena cristiana se lo contó á su padre confesor capuchino. El fraile, muy creído que seria alguna alma del otro mundo que estaba penando en el purgatorio y venia á que le dijeran misas, determinó quedarse en la alcoba con la muchacha hasta

fin llevó consigo agua bendita varias reliquias y los santos evangelios.

La curiosidad me movió á suplicar al capuchino que vivia en la misma posada, me permitiese asistir á la ceremonia. Negómelo de buenas á primeras; mas despues que destripamos un par de botellas de vino de Hungría ya éramos muy amigos, y aun se alegraba de tener mi compañía en tan descomunal aventura. A fin de no ser yo allí del todo inútil, convenimos en que tendria la calderilla con el agua bendita, esto es, que haria el papel de sacristan.

Mi intencion era, con tal que fuese posible, arrancar la máscara al supuesto duende; y para lograrlo mejor quise averiguar algo acerca del modo con que se aparecia. Luego supe que solia entrar por el jardin, y que en seguida subia al cuarto de la muchacha.

Un criado nuestro, que habia sido granadero ocho años, fué el único que se manifestó dispuesto á ayudarme en mi investigacion, por lo cual le prometí una buena propina. Le encargué que tan presto como se hiciese de noche se escondiese en el jardin de modo que sin ser visto, pudiera ver todo lo que pasaba. Le aconsejé que fuera bien armado, que no pusiera impedimento alguno á la entrada del duende, pero que tuviese cuidado de cortarle la retirada. Para mayor precaucion yo mismo le dí una pistola cargada con perdigones, y le prometí seguir y atacar al duende por la retaguardia, en tanto que él le impediria la salida.

A las nueve de la noche, fuimos á casa

lia aparecerse el duende; madre é hija nos recibieron con mucho agrado. Cuatro velas de cera benditas ardian sobre la mesa que estaba en medio de la sala, y sobre la misma se veian, un santo Cristo, varias reliquias, un incensario, una calderilla con agua bendita, el breviario y el libro de los exorcismos. Las dos mujeres se fueron á la cama cuando lo dispuso el padre capuchino, quien habiéndose puesto sus vestidos pontificales, se acercó á la mesa y empezó sus oraciones. Yo me puse la capa encima para ocultar debajo de ella un buen sable húngaro, y una pistola cargada. Despues me asomé á la ventana, esperando con impaciencia que viniera el duende; no se veia una sola estrella, todo anunciaba una próxima tormenta.

Sonaron las doce, y al dar el reloj la última campanada, la puerta del jardin se abrió de par en par. Luego se sintieron pasos á la entrada del cuarto. De repente vimos una figura blanca colossal cuya cabeza, semejante á una calavera, estaba ardiendo en vivo fuego. Con paso firme se acercó al fraile y se paró delante de él. Su paternidad en vez de recurrir al breviario y á los exorcismos, no sabia lo que le pasaba, y quedóse mirando con la boca abierta á la horrorosa fantasma—porque ciertamente era horrorosa.

El espectro sin duda se compadeció de su reverendísima, y se fué hácia la cama donde estaban madre é hija metidas debajo de las mantas con un susto como si fuese el demonio que

f  
l  
c  
t  
n  
u  
r  
e  
d  
q  
t  
a  
l  
m  
l  
a  
o  
t  
l  
q  
c  
p  
q  
m  
t  
m  
c  
a  
t  
q

censario y empezó á leer los exorcismos. El espectro dejó de fastidiar á las mujeres, y escuchó con mucha atencion el rezo latino. Muy contento el padre al ver el buen resultado de sus esfuerzos, prosiguió diciendo: "Los ángeles y arcángeles alaben al Señor nuestro Dios! ¿Qué tienes tú que hacer aquí?"

El espectro, como si hubiera estado esperando esta pregunta se volvió hácia la pared y escribió con letras negras de un modo bastante legible y en lengua bohemia estas palabras: "Mi hija debe casarse con Cristobal Winzer, que me salvó la vida; y mándese que se digan tres misas por mi pobre alma." Mostrando despues con la mano lo que habia escrito, se salió del cuarto.

Seguíle de cerca, y ví que se iba retirando por el jardín sin la espantosa cabeza. Así que llegó á mitad del Jardín, salióle al encuentro el hombre apostado, y con tono firme le dijo: alto ahí, de lo contrario te levanto la tapa de los sesos." El duende, que no iba preparado para este recibimiento, dió media vuelta para irse por otro lado, pero tropezó conmigo y estendiendo el sable le dije: "Alto ahí, tunante; di ¿quién eres?" Algo le aterró al espectro este nuevo encuentro, pero medio desesperado se arrojó al criado con un garrote; mi hombre disparó la pistola pero no salió el tiro; en semejante crisis, se agarraron los dos, pero como mi hombre era mas fuerte, en un cerrar y abrir de ojos le echó al suelo. "Por el amor de Dios, señores, gritó entonces el duende. no me maten vdes. Háganme vdes. el favor de venir conmigo á mi casa

lo que pasa pues yo soy Crístopal Winzer." Como en este momento empezó á caer un fuerte aguacero, aceptamos sin cumplimiento su convite, fuimos con el á su casa, y nos contó lo que sigue:

"Una vez tuve la fortuna de salvar la vida al padre de la muchacha á quien he ido á visitar todas las noches con peligro de la mia. Alegre y agradecido me prometió darme su hija, pues sabia que yo la amaba, y no se le ocultaba que la chica me correspondia. Habiendo acabado poco despues mi aprendizaje de ebanista, salí á correr mundo y á perfeccionarme en mi oficio, y he vuelto hará cosa de quince dias. Desgraciadamente el buen hombre ha muerto en mi ausencia, y la madre que está bien acomodada, sale diciendo con que no tiene que ver nada con lo que prometió su marido, y no quiere darme su hija porque soy pobre. Como yo sé que ella tiene un miedo cerval á las apariciones, traté de aprovecharme de su terror, para que tomándome por el alma de su difunto marido, me diera su hija. Es mas que probable que la cosa esté en buenos términos y pueda conseguir mis deseos, pues esta noche escribí en la pared de la sala lo que motivaba mis visitas, y para que no me conocieran por la voz. No tengo duda en que consenrirá la madre, aunque no sea mas que por verse libre de apariciones. Por lo tanto, señores, mi suerte está en manos de vdes.; ¿puedo esperar que con su silencio contribuirán á hacerme feliz?"

¿Cómo habiamos de oponernos á una peticion

que le descubriéramos; y despues de algunos minutos empleados en darnos las gracias, nos contó los medios de que se habia valido para hacer el espectro.

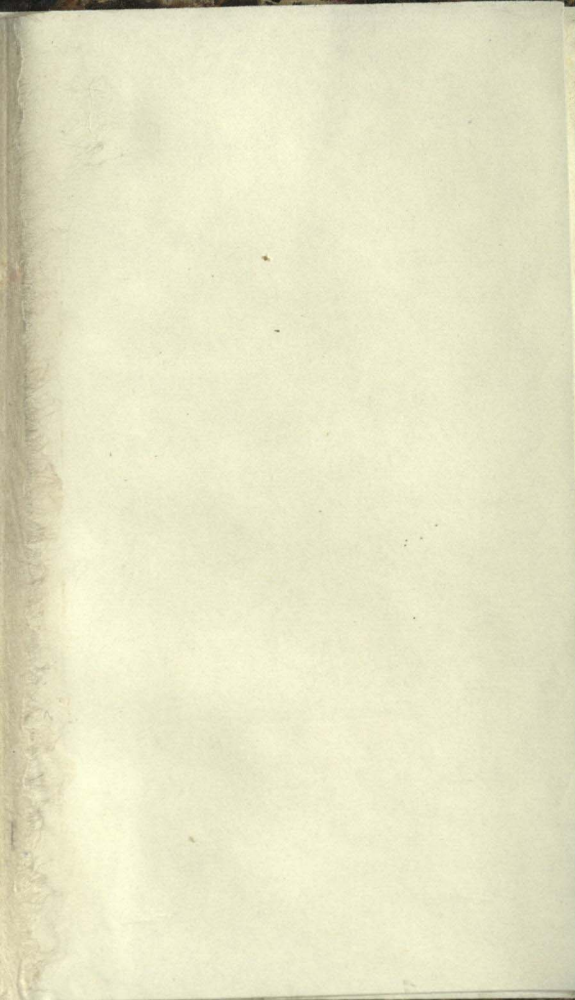
Lo primero que hizo fué buscar la calavera de un muerto; dentro de ella puso un farolito con una luz encendida, y todo esto lo ató á un palo. La cabeza, el cuerpo y el palo estaban envueltos en una sábana. Para no hacer ruido dejaba siempre los zapatos á la parte de afuera del jardin, y entraba solamente con las medias puestas.

Despues de esta esplicacion volví con mi compañero á la posada, donde estaba ya el traile muy satisfecho de haber socorrido á una alma en pena.

Al dia siguiente fuí á casa de la viuda, y observé que todos los parientes la estaban importunando para que cumpliese la promesa de su marido, y no le hiciera penar mas tiempo en el purgatorio. La supersticion pudo mas que el interés, y el ebanista recibió la mano de la hermosa doncella. Dicen que ésta, desde la primera noche de su casamiento, perdió el miedo á los duendes.

FIN.





BIBLIOTEC

g  
n  
t  
e  
v  
t  
l  
t  
s  
c  
t  
l  
l  
c  
s

